



**MODIFICATION ACCEPTANCE LETTER
(MAL)**

**for
Approved Measuring Devices**

The purpose of this letter is to convey details of modifications to liquid measuring devices, which have previously received approval of type recognition from Measurement Canada. These modifications have been evaluated by the Approval Services Laboratory in accordance with national requirements and shall be considered to be included within the scope of the originally issued Notices of Approval specified in this document and any subsequent revisions to these Notices of Approval.

The modifications described in this letter affect devices identified in the following Notice(s) of Approval:

**LETTRE D'ACCEPTATION DE
MODIFICATION (LAM)**

**pour
Compteurs et appareils approuvés**

La présente lettre vise à expliquer les détails des modifications apportées aux appareils de mesure de liquides dont le type a déjà été approuvé par Mesures Canada. Ces modifications ont été évaluées par le Laboratoire des services d'approbation en conformité aux exigences nationales et doivent être considérées comme faisant partie de la portée des avis d'approbation d'origine énumérés dans le présent document et de toutes leurs révisions subséquentes.

Les modifications décrites dans la présente lettre s'appliquent aux appareils visés par les avis d'approbation suivants :

APPROVAL NUMBER(S) | NUMÉRO(S) D'APPROBATION

AV-2386, AV-2427

TYPE OF DEVICE

Dispenser

TYPE D'APPAREIL

Distributeur

APPLICANT

Wayne Fueling Systems Canada ULC
40 Sharpe Road
Brighton, ON
K0K 1H0

REQUÉRANT

DESCRIPTION OF MODIFICATIONS

The purpose of this modification is to add the dual PPU display option, as shown in the figures below, for cash/credit pricing to the approved Ovation and Helix model series:



Dual PPU for push-to-start dispenser. | PPU double pour le distributeur à démarrage par poussée.

DESCRIPTION DES MODIFICATIONS

Le but de cette modification vise à ajouter l'option d'affichage PPU double, comme montré dans les figures ci-dessous, pour un prix comptant/crédit aux modèles approuvés des séries Ovation et Helix :



Dual PPU for touchscreen platforms. | PPU double pour la plateforme à écran tactile.

SIGNATURE AND DATE

Original copy signed by: | Copie authentique signée par :

Lucia D'Ulivo

(Acting) Manager, Liquids Measurement Laboratory
(Intérim) Gestionnaire, Laboratoire de mesures des liquides

SIGNATURE ET DATE

Modification Acceptance Letter issued on | Lettre d'acceptation de modification émise le :

Date: 2023-04-19

Web Site Address | Adresse du site Internet :
[:http://mc.ic.gc.ca](http://mc.ic.gc.ca)